



安全理事会

第七十年

临时逐字记录

第七四二六次会议

2015年4月14日星期二上午10时举行

纽约

主席:	卡瓦夫人	(约旦)
成员:	安哥拉	卢卡斯先生
	乍得	谢里夫先生
	智利	巴罗斯·梅莱特先生
	中国	刘结一先生
	法国	德拉特先生
	立陶宛	穆尔莫凯特女士
	马来西亚	阿德宁夫人
	新西兰	麦克莱先生
	尼日利亚	拉罗先生
	俄罗斯联邦	丘尔金先生
	西班牙	奥亚尔顺·马切西先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	马克·莱尔·格兰特爵士
	美利坚合众国	鲍尔女士
	委内瑞拉玻利瓦尔共和国	拉米雷斯·卡雷尼奥先生

议程项目

中东局势

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统 (<http://documents.un.org/>)上重发。



上午10时05分开会。

通过议程

议程通过。

中东局势

主席（以阿拉伯语发言）：根据安理会暂行议事规则第37条，我邀请也门代表参加本次会议。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安理会成员面前摆着文件S/2015/245，其中载有约旦、法国、大不列颠及北爱尔兰联合王国以及美利坚合众国提交的一项决议草案案文。

安理会准备对其面前的决议草案进行表决。我现在把这项决议草案付诸表决。

进行了举手表决。

赞成：

安哥拉、乍得、智利、中国、法国、约旦、立陶宛、马来西亚、新西兰、尼日利亚、西班牙、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国和委内瑞拉玻利瓦尔共和国

弃权：

俄罗斯联邦

主席（以阿拉伯语发言）：决议草案获得14票赞成。决议草案获得通过，成为第2216(2015)号决议。

我现在请希望在表决后发言的安理会成员发言。

马克·莱尔·格兰特爵士（联合王国）（以英语发言）：联合王国欢迎第2216(2015)号决议获得一致通过。

2月份，安全理事会非常清楚地表示，如果胡塞人不停止其恐吓、入侵和扩张行动，将采取进一步措施。胡塞人的行动表明，他们无视这一警告。因

此，联合王国支持应哈迪总统的请求由沙特在也门境内主导的军事干预。但是，归根结底，这场危机的解决必须是一种政治解决，联合王国支持国际社会在决议中发出的包容性政治进程的呼吁。

我们呼吁也门各方真诚地参加联合国牵头的对话。该决议对那些选择不这样做却继续破坏也门稳定的个人实行制裁。国际社会让这些人为其不能接受的所作所为付出更高代价是正确的。

政治解决也门问题仍是打击阿拉伯半岛基地组织等恐怖团体日益增加的威胁的最佳途径。国际社会绝不能无视它们构成的日益增多的威胁。政治解决也是阻止经济和人道主义局势恶化的最佳方式。人道主义物资自由和畅通无阻的出入至关重要。联合王国正为也门提供更多的人道主义支助，我们敦促国际社会也这样做。

也门的安全与稳定符合所有也门人和国际社会各成员的利益。今天安全理事会采取这一行动是正确的，联合王国将继续利用我们可使用的各种工具来支持也门实现持久的政治解决。

丘尔金先生（俄罗斯联邦）（以俄语发言）：俄罗斯联邦在对第2216（2015）号决议的表决中投了弃权票，因为我们认为，这项决议并不完全符合国际社会理应满足、该国目前危机对我们提出的要求。

在有关这项决议的磋商中，俄罗斯代表团提出的建设性提议没有得到适当考虑。决议提及需要恢复也门冲突各方之间的谈判，并且表示支持联合国相关努力。但是，提案国拒绝把俄罗斯坚持提出的要求纳入决议，这些要求针对冲突各方，要求它们迅速停火并开始和谈。

决议没有适当反映战斗给也门平民造成的困难，也没有足够清楚地表示规定义务或定期人道主义停火。

考虑到也门局势，这项决议提及制裁方面是不恰当的。我们坚持认为，必须实施全面军事禁运。

众所周知，武器在也门泛滥成灾。在这方面，我们认为，必须强调指出，通过的这项决议不应被用来进一步加剧武装冲突，这有可能给也门和整个地区造成严重后果。

无疑，也门目前的混乱完全为恐怖组织所利用。也门冲突除政治解决外，别无他法。我们期待联合国积极开展活动，以使也门冲突各方恢复和谈。这项工作应根据已有文件迅速启动。

鲍尔女士（美利坚合众国）（以英语发言）：几个月来，安全理事会明确并清楚地要求胡塞武装撤出政府机构，停止敌对行动，以及回到也门共同商定的政治过渡进程中。最近，在我们3月22日的主席声明（S/PRST/2015/8）中，我们谴责了胡塞武装破坏也门安全、稳定与统一的单方面行动。作为回应，胡塞武装与前总统阿里·阿卜杜拉·萨利赫密切配合，加强其军事行动，轰炸亚丁，以及把进攻扩大到也门南部。这些行动导致广泛的暴力和不稳定，威胁也门人民的安全和福祉以及该地区的安全。

因此，美国大力支持今天通过的第2216（2015）号决议。该决议规定让胡塞武装和前总统萨利赫承担后果，要求胡塞武装停止军事行动，以及呼吁各方再次重返谈判桌。对阿里·阿卜杜拉·萨利赫和阿卜杜勒·马利克·胡塞实施全面资产冻结和旅行禁令以及有针对性的武器禁运。这些行动表明，安全理事会将对那些继续破坏和解努力的人采取行动。

决议还承认也门迅速恶化的人道主义状况造成的损失。因此，决议申明各方必须履行其国际人道主义法义务，并且敦促各方为向需要援助的平民提供人道主义援助提供便利，包括与秘书长一道确立人道主义停火。安理会不能无视这场冲突给人造成的后果。

只有通过政治谈判，以及所有政治党派在海湾合作委员会的倡议和也门全国对话会议成果基础上达成协商一致协议，也门才能实现合法过渡。联合

国必须继续努力举行对话，以便找到危机的协商一致解决办法，各方也必须保证参加会谈。除此之外别无他法。

奥亚尔顺·马切西先生（西班牙）（以西班牙语发言）：西班牙要表示完全支持约旦代表团提交的有关也门局势的第2216（2015）号决议。我们相信，安全理事会将向冲突各方发出一个明确信号，并且帮助制止暴力升级。我特别要强调，该决议要求举行对话，并在协商一致基础上实现政治解决。包容性对话是实现我们所有人都渴望的也门统一和繁荣目标的唯一办法。

我们也相信，秘书长及其团队将充分参与，以期帮助尽快解决危机，并为走上恢复由也门人自己主导的民主过渡的道路提供便利。

我们与其他安理会成员一样，对影响也门民众的长期人道主义危机感到关切，而进一步军事冲突只会使危机恶化。因此，我们强调，该决议以及其它有关也门的各项决议的要求必须得到遵守。

最后，我要指出，谈判必须透明，以确保安全理事会15个成员作出建设性贡献。这将使我们能够在这个问题以及其它问题上尽可能达成最高度协商一致。

刘结一先生（中国）：安理会刚刚通过第2216（2015）号决议，重申支持也门统一、主权、独立和领土完整，呼吁有关各方尽快就停火达成一致，明确要求也门各方通过协商对话和平解决分歧，对尽快恢复也门局势稳定、推动政治解决也门问题至关重要。

中方对近期也门局势发展深感担忧。也门战乱如果持续下去，不仅将给也门人民带来深重灾难，也势必波及整个地区。军事手段无法根本解决问题，政治谈判才是唯一出路。中方呼吁有关各方从也门国家和人民利益出发，从维护地区和平稳定大局出发，切实遵守并落实安理会第2216（2015）号等有关决议，尽快实现停火，在安理会决议和海合

会倡议等基础上，通过政治对话解决危机，尽快恢复也门的稳定和正常合法秩序，推进由也门人民主导的包容性政治过渡进程。

中方希望，有关各方根据第2216（2015）号决议要求，重视解决也门人道问题，为在也门实施人道援助，各国撤离在也侨民提供安全保障和便利，并切实根据有关国际法规定，确保在也外交机构和人员安全。中方支持联合国继续为政治解决也门问题发挥斡旋、调解作用，呼吁各方为缓解也门紧张局势和人道局势，推进政治解决也门问题发挥建设性作用。中方愿同国际社会一道，继续为政治解决也门问题作出不懈努力。

阿德宁夫人（马来西亚）（以英语发言）：我发言是要解释我国代表团今天对关于也门局势的第2216(2015)号决议的投票理由。主席女士，我谨借此机会赞扬你干练地指导安理会今天成功地通过这项决议。在这方面，马来西亚感谢海湾合作委员会（海合会）与安全理事会的接触。

我们认为，也门日益恶化的局势迫使我们通过这项决议实属不幸。今天，也门各方看来更加远离他们曾朝着和平过渡迈出的有希望的步骤。今天，冲突各方不再进行对话，局势已经恶化为全面战争。

马来西亚谨强调，也门政治过渡的成败取决于也门各方本身进行谈判的政治意愿。然而，没有各方的诚信、真诚承诺和政治意愿，任何这种谈判都是注定要失败的。然而，马来西亚谨赞扬代表国际社会和联合国领导谈判进程的秘书长特别顾问贾迈勒·比诺马尔先生为挽救各方之间对话所作的不懈努力。我们强烈谴责也门民主过渡的破坏者无视先前的承诺，参加追逐权力的斗争，牺牲了国家的统一与稳定。我们认为，他们追求狭隘的私利，背叛了也门人民对更光明未来的希望和愿景。

上月胡塞民兵联手忠于前总统阿里·阿卜杜拉·萨利赫的部队悍然攻击阿卜杜拉布·曼苏尔·哈迪勒·曼苏尔总统在亚丁的总统府，这是根本不

可接受的。面对这种公然无视安全理事会各项决议的行为，安理会必须履行其职责，要求各方实行克制并回到该国的包容性、民主过渡路线图。出于这个和其它原因，马来西亚支持第2216(2015)号决议，包括其关于扩大对也门破坏和平者的定向制裁的规定。

与此同时，我们对于也门境内因冲突升级而日益恶化的人道主义局势深感关切。即便在最近局势升级之前，也门2500万公民中有1600万人依靠人道主义援助来满足其基本需要。由于民众面临严重的粮食无保障和缺乏饮水及保健服务等基本必需品，本来就严峻的人道主义局势现已恶化。

马来西亚对于儿基会、人道主义事务协调厅以及红十字国际委员会(红十字委员会)等人道主义机构关于它们在向需要援助的人提供紧急援助和人道主义援助、包括医疗用品时遭遇困难的报告深感关切。我们看到的报告说，红十字委员会工作人员在搬运军事冲突后遍布街头的遇难者尸体时遭到枪击和被打死。儿基会也强调指出，随着也门冲突的继续，儿童继续被打死和打伤，继续流离失所并面临日益增加的疾病风险。在最近冲突中被打死的人几乎有四分之一是儿童。学校和医院也遭到攻击。鉴于实地局势的恶化，我们敦促冲突各方尽一切努力保护平民免遭暴力，尤其是在任何武装冲突中最脆弱的妇女与儿童。我们呼吁各方遵守国际法，包括国际人道主义法和人权法。

马来西亚欢迎一些国家正在为和平解决冲突作出的调解努力。我们重申第2216(2015)号决议中的呼吁，要求也门各方根据《海合会倡议》及其《执行机制》、全国对话会议成果以及《和平与全国伙伴关系协议》，恢复联合国斡旋的谈判，以完成也门民主过渡路线图的最后阶段。我们认为，这仍然是通向一个民主、稳定和包容性的也门的唯一合法途径，并且我们将继续支持也门的这项努力。

巴罗斯·梅莱特先生（智利）（以英语发言）：显然，对影响也门的局势有不同的解释，但我们都

同意，暴力对平民人口造成了严重影响。出于这一原因，我们赞赏今天通过的决议（第2216(2015)号决议）的最后版本包含了比原始提议更强烈的关于人道主义局势的措辞，并包含了各个人道主义机构和组织所要求的人道主义停火的概念。但是，如果暴力不停止，如果政治对话没有进展，人道主义局势就不会改善，这就是为什么我们要求迅速实施今天决议中设想的停火。继续使用武力将消除进行包容性和可持续政治对话的任何可能性。

我们感到遗憾的是，决议案文没有提到暴力增长对青年的影响，包括打死打伤儿童、持续招募他们参加战斗，以及在违反第2143(2014)号决议所规定原则的情况下对上学和就医设置障碍。这是危机中我们不能忽视的一个方面。

最后，我国感到，正如已经有人提到的那样，谈判进程从一开始就必须是透明的，并且这适用于安理会所有成员。

拉米雷斯·卡雷尼奥先生（委内瑞拉玻利瓦尔共和国）（以西班牙语发言）：出于对安全理事会有责任鼓励以和平、谈判方式解决也门冲突的坚定信念，委内瑞拉玻利瓦尔共和国对今天的第2216(2015)号决议投了赞成票。我们强调，该国冲突不可能有政治解决办法。唯一的解决办法是政治、谈判及和平的方法。在这方面，我们重申支持秘书长也门问题特别顾问贾迈勒·比诺马尔先生为帮助各方在政治过渡框架内达成和平协议作出的调解努力。

我们原希望，今天的决议会包含关于停止也门境内的敌对行动——而不是从事各种军事行动——的更强烈措辞。暴力升级导致包括妇女与儿童在内的平民死亡，越来越多的冲突加剧了我们这个阿拉伯兄弟国家多年来忙于处理的导致60%以上人口需要援助的本来就复杂的人道主义局势。目前的局势只是造成了实地本已微妙和危急局势的恶化。我们谴责在违反国际人道主义法的情况下攻击医院和学校，在这方面，我们呼吁各方充分遵守国际人道主

义法和人权法的标准，以确保对平民的保护。我们还呼吁他们协助向迫切需要粮食、药品和基本服务的也门人提供人道主义援助。

我们再次谴责所有形式和表现的恐怖主义。唯一从当前冲突中受益的人是基地组织和伊拉克和叙利亚伊斯兰国的恐怖团体，因为体制崩溃和宗派紧张关系有助于他们达到目标。因此，必须恢复对话和谈判，以期实现也门的和平与稳定。同样，我们敦促会员国不要采取任何将阻止实现这些目标的措施。

最后，我们同意其他代表团所说的话。在安全理事会，我国始终都会建设性地开展工作，以实现所提出的各项目标。然而，我们要表示关切的是，谈判进程缺乏必要的包容性，将有关该决议各条的讨论局限于一组行为体，而将安理会其他非常任理事国排除在外，其提议未得到适当讨论。我们希望此类情况不会再度发生，因为这影响本组织的工作方法，并特别损害其透明度和公信力。

穆尔莫凯特女士（立陶宛）（以英语发言）：立陶宛对刚通过的第2016(2015)号决议投了赞成票。该决议是国际社会发出的一个强烈和亟需的信号，那就是，也门境内各方应当迅速回到谈判桌旁，根据海湾合作委员会倡议和全国对话会议成果重启过渡进程，从而挽救受战斗影响的成千上万也门人的生命和生计。

众所周知，也门境内的人道主义局势极为严峻：有1600万人——几乎占该国人口三分之一——需要人道主义援助。由于冲突，有数百名平民被打死或打伤，还有10万平民逃离家园。

立陶宛强调指出，该决议呼吁各方严格遵守国际人道主义和人权法。必须毫不拖延地允许人道主义援助到达需要帮助的民众手中。安理会有责任尽一切努力防止也门陷入内战、教派分裂和解体这一灾难性螺旋。安理会发出的信息应当一致和明确：可以找到政治解决办法，暴力不是答案，那些继续实施破坏行为的人将面临严重后果。我们认为，

对破坏者及其同伙实施武器禁运，并将胡塞运动领导人阿卜杜勒马利克·胡塞和共和国卫队前负责人艾哈迈德·萨利赫列入名单，这样做将发出强烈信号，表明藐视安全理事会决议使用暴力破坏和平过渡的行为不会得到宽恕。

同时，安理会现在必须确保各方严格和充分执行现有制裁和新制裁。联合国以前曾通过斡旋和调解将也门从灾难边缘拉回。我们决不可忘记，如果也门要有机会恢复可持续和平，那么联合国的作用仍然至关重要。

德拉特先生（法国）（以法语发言）：我们要感谢约旦采取主动行动，拟订关于也门局势的决议草案并协调有关谈判。法国对第2016(2015)号决议——法国是该决议的提案国——投了赞成票，因为该决议触及目前局势的根源，而这一根源是政治性的：胡塞运动反叛分子正在破坏该国稳定。

问题在于该民兵团体拒绝遵守安全理事会的要求，特别是2月15日通过的第2201(2015)号决议和3月22日通过的主席声明S/PRST/2015/8所载的要求，以及最近几个月在联合国主导下谈判达成的各项协议。这些协议没有得到遵守。胡塞运动分子对也门的统一、完整、稳定和主权构成的威胁只会有利于恐怖分子，首先是基地组织，最近还有达伊沙。

迄今许多月以来，我们一直不懈地向那些破坏政治过渡的人指出，我们决心向他们施加越来越大的压力，迫使他们停止单方面行动和重新回到谈判桌旁。我们必须确认，我们决心将这一信息转化为行动，而这正是我们刚才所做的事情：对阿卜杜勒马利克·胡塞先生和艾哈迈德·阿里·萨利赫先生实施制裁，并实行定向武器禁运。这关系到我们的集体公信力。

然而，这些必要制裁本身不是目的，而是促进实现政治目标的手段。政治目标是：结束危机，恢复包容各方的政治对话，就组建民族团结政府达成协议并分阶段重启也门过渡进程。这是我们所追求的政治目标。在这方面，联合国可以发挥至关重要

的作用，因为其专门知识和中立性质使之不可替代。正因为如此，我们支持本组织在也门发挥作用，并呼吁也门各方尽快在联合国主导下重新开展对话。

鉴于实地人道主义局势不断恶化，法国呼吁各方遵守国际人道主义法和保护平民。正如该决议所规定，必须准许自由和不受阻挠地向需要援助的民众提供援助。

法国支持安理会采取坚定果断的方法处理也门问题：支持也门合法总统阿卜杜拉布·曼苏尔·哈迪勒·曼苏尔先生；对破坏者采取坚定立场；支持过渡取得的成就和该国各机构；呼吁达成在政治上包容各方的解决办法，因为只有这种办法才能应对该国面临的种种挑战；以及打击恐怖主义团体。我们希望这一方法将迅速产生成果，并确信我们在这方面可以仰赖联合国的决心。我们呼吁所有相关行为体——也门各方、区域行为体和有影响力的国家——按照这些思路开展工作。

麦克莱先生（新西兰）（以英语发言）：新西兰感到高兴的是，安理会现在能够对也门境内的冲突作出一致反应。促使我们走到这一步是一个充满挑战和困难的进程，在此过程中，主席女士，你一直以极大的耐心——我可以说，无限的耐心——引导我们。

重要的是，在这一危机中，应让世界看到安理会团结一致。同样重要的是，我们应发出明确的信号，那就是，正如安理会以前一致认定的那样，亟需停止敌对行动，并恢复对话和包容性的政治进程。

安理会刚才通过的第2016(2015)号决议规定，不遵守要求者会面临后果。我们希望，这将产生进一步激励，促使各方重新回到谈判桌旁。因此，我们重申并支持该决议的呼吁，要求恢复联合国主导的政治对话。这将符合各方以及长期遭受苦难的也门人民的最大利益。这一次，各方必须听从呼吁。

我们还对也门境内人道主义局势以及冲突给平民造成的影响深感关切。我们再次重申该决议的呼吁，要求参与军事行动的各方遵守国际人道主义和人权法。这并不是一个意见，而是义务。

如果不政治解决这一危机，那么人道主义局势只会继续恶化。所以，我们再次呼吁各方协助提供人道主义援助。我们支持请秘书长加紧努力，以促成人道主义停战。

新西兰将积极跟进关注在实现我们大家应当正在寻求的人道主义成果方面取得的进展。

谢里夫先生（乍得）（以法语发言）：主席女士，由于这是我在你担任主席期间第一次在一次公开会议上发言，请允许我祝贺贵国约旦担任安全理事会主席，并祝你和你的整个团队一切顺利。乍得要向你表示，我们将建设性地配合和支持你的工作。

我国欢迎刚才通过关于也门的第2016(2015)号决议。在安全方面和人道主义方面，也门局势令人深感不安。该决议触及这一冲突的根源。乍得对该决议投了赞成票，希望看到国际社会同海湾合作委员会成员国齐心协力，防止也门全面崩溃，因为这会对国际和平与安全构成真正的威胁。在这方面，乍得支持海湾合作委员会成员国努力恢复也门和平。因此，我们强调，整个国际社会需要积极动员起来，制止冲突的危险升级，促进目前由联合国主持的谈判，这些谈判涉及的问题是阿卜杜拉布·曼苏尔·哈迪·曼苏尔总统为代表的合法性和安全理事会有关决议，包括第2201（2015）号决议。

安全理事会必须向也门所有各方、特别是胡塞人发出明确和强有力的信息，要求他们立即停止暴力，尊重根据《和平与民族伙伴关系协议》所开展的民主过渡，并尊重全国对话会议决定以及关于海湾合作委员会倡议及其执行机制的协议。一个武装民兵组织可使用暴力破坏全国对话成果或颠覆宪法合法性的局面是不能接受的。

最后，乍得提醒冲突各方，他们有义务尊重国际人道主义法，避免攻击医院、学校、民用基础设施、难民营和流离失所者营地。

拉罗先生（尼日利亚）（以英语发言）：尼日利亚对也门政治、安全和人道主义局势不断恶化深表关切。我们一再指出，也门危机不能用军事办法解决。实现也门可持续和平与稳定的唯一途径是进行谈判和对话。我们呼吁也门所有各方按照海湾合作委员会倡议及其执行机制以及各方都参加的全国对话会议成果返回政治进程。我们希望看到，在不久的将来出现一个和平、繁荣、团结、稳定，所有社群和睦相处的也门；希望安全理事会刚才通过的第2216（2015）号决议能够导致也门危机得到尽早和永久解决。

卢卡斯先生（安哥拉）（以英语发言）：我国代表团充分支持第2216（2015）号决议，并投了赞成票。因为胡塞人的单方面行动危及看似有希望的也门政治过渡进程，因此需要通过这项决议。我们希望决议有助于该国开展有意义的和平进程，有助于解决那里的重大人道主义危机。

我们称赞约旦和海湾合作委员会努力促成安全理事会通过这项决议，支持根据海湾合作委员会倡议实现政治解决，该倡议仍然是恢复政治进程的唯一框架。我们期待按照决议处置破坏者。

我们非常担心的是，基地组织恐怖分子的袭击次数和规模不断增加扩大，对该国未来的和平与稳定构成致命的威胁。我们在此呼吁冲突所有各方恢复谈判，支持联合国促进恢复政治过渡进程，争取也门未来稳定与和平的调解努力。

主席（以阿拉伯语发言）：我现在以约旦代表的身份发言。

约旦欣见安全理事会通过我们今天提出的第2216（2015）号决议。它反映了约旦一直以来的愿望，希望姊妹国也门尽快恢复稳定与安全。胡塞武装及其支持者不负责任的做法、他们不断实施的单

方面行为以及他们不遵守安全理事会决议的做法，促使安理会今天根据《联合国宪章》第七章通过决议，禁止各国向参与威胁也门和平与稳定行为的一批个人供应武器。

今天的举措反映安理会决心运用制裁制度，遏阻所有被发现参与威胁也门和平、安全与稳定行为的人员，安理会在这项举措中授权对胡塞武装领导人阿卜杜勒马利克·胡塞以及艾哈迈德·阿里·阿卜杜拉·萨利赫实施旅行禁令和资产冻结，此外还对他们或代表其行事或按其指示行事的个人实行武器禁运。

安理会强调必须开展对话，以政治方式解决也门危机，因此决议中请秘书长加紧斡旋，以便按照海湾合作委员会倡议及其执行机制和全面全国对话会议成果文件的规定，恢复政治过渡进程。决议敦促也门所有各方应也门总统的请求，出席将在利雅得举行的会议。安理会今天重申了也门总统的合法性，此外还表示了对他的支持。

依照第2216（2015）号决议，安理会正在谋求终止也门境内的暴力，力求为此创造条件以促成这一结果，其中最重要的是，胡塞武装承诺执行安全理事会的相关决议，包括今天的决议，其中除其它外要求他们立即、无条件地停止使用暴力，将他们的队伍撤出他们占领的所有地区，交出从军事和安全机构窃取的所有其他武器，不对也门邻国进行任何挑衅或威胁。

在人道主义局势方面，决议呼吁各方保证协助有关国家和国际组织从也门疏散其国民和人员，确保人道主义援助畅行无阻，为疏散行动提供便利。决议指出，应酌情在与也门政府合作的情况下实行人道主义停火。

我们强调指出，胡塞武装拒不遵从安全理事会决议，拒绝国际社会和阿拉伯国家联盟发出的呼吁，导致也门境内开始出现人道主义苦难并且发展到空前严重的程度。这给政治过渡造成破坏，导致也门的人道主义和安全局势出现恶化。

安理会根据《宪章》第七章通过了今天这项决议，从而向胡塞武装及其支持者以及企图威胁也门和平与稳定的任何方面都发出了一个强烈和坚定的讯息。所有各方都必须严肃认真地加以对待。安理会申明，如果也门任何一方不执行这项决议和第2201（2015）号决议，那么安理会准备采取进一步措施。

最后，也门的政治和安全局势不断恶化，对邻国构成严重而且不断加剧的威胁。国际社会和安全理事会应当考虑这种情况给整个地区带来的安全和政治方面潜在影响，并应继续重视海湾合作委员会的关切。

我现在恢复行使安全理事会主席职能。

我现在请也门代表发言。

耶马尼先生（也门）（以阿拉伯语发言）：主席女士，首先，我愿感谢你，感谢姐妹的约旦代表团在这个国际论坛上讨论影响到阿拉伯国家特别是我国也门的问题。今天通过的第2216（2015）号决议，清楚地表明了国际社会和安全理事会采取的严肃做法，即一致支持我国人民实现其正当愿望，在一个所有公民都平等而且和平的联邦民主制度占主导地位的、有尊严的国家中建立法治。

在安理会今天通过一项涉及也门危机各方面的全面决议之际，请允许我回顾安全理事会2013年1月底的访问。当时，安理会会晤了曼苏尔·哈迪总统和政府其他成员。安全理事会对我国的这一历史性访问——这是在秘书长访问之后——证明了安理会对海湾合作委员会（海合会）倡议及其执行机制的承诺，以及对于全国对话成果和安全理事会相关决议的承诺。它呼吁也门各方在政治过渡方面取得进展。

也门人民在国际社会和区域国家帮助下，加快了完成过渡的步伐。就在我们将要采取历史性步骤，通过国家的联邦《宪法》和举行立法选举之

时，破坏稳定的民兵部队紧锣密鼓地设法要达到自己的目的，即进行政变。

在宪法规定的也门合法总统的领导下建立国家政权是所有也门人的愿望。对诋毁者而言，这妨碍了他们的图谋。一方面，也门存在兄弟友爱和对话精神，希望按照也门人民的愿望，既不通过胁迫也不通过霸权，而是通过全国对话，建立一个统一的国家。另一方面，根据伊朗——胡塞民兵和忠于前总统的部队就在伊朗受训——操纵的构想，这场政变企图危害也门的社会结构及其人民的团结。针对合法当选总统的政变步伐加快了，这些势力利用来自萨那、塔伊兹和亚丁等地的民兵，企图将总统取而代之，正如它们企图推翻各地政府那样。

也门人民奋起反抗。民兵企图袭击身在亚丁的总统，从而推翻其合法政权并实施政变。总统被迫行使其宪法特权，要求他的兄弟朋友根据《联合国宪章》第五十一条保护也门人民和也门的领土完整。以沙特阿拉伯为首的海合会兄弟国家所作的反应与政治责任是相称的，也体现了我们的命运是相互交织的。这一十分坚定的反应旨在维护《宪法》的合法性和挫败伊朗对我国的企图。

民兵拒绝承认我国地缘政治或历史现实以及也门与区域国家的血肉联系。因此，我要重申，我国将永远不会忘记并永远感激我们的沙特阿拉伯和海合会其他国家的兄弟。我们还必须向在亚丁、塔伊兹、舍卜沃、盖达、伊卜等地英勇作战的我们的兄弟致以衷心的感谢——也门的每一寸土地都对这支死亡、复仇和毁灭之军进行了一致抵抗。

从开展“决战风暴”行动的头几个小时起，我们就考虑到人道主义关切。在总统指导下，我们与盟军和人道组织开展合作，调集了由海合会提供的

大量资源，用于采取紧急措施减轻也门各地民众的人道主义苦难；提供人道主义紧急援助、医疗用品和药物；向海湾国家运输伤员；以及帮助滞留在邻国机场的人员回国。在联合国和红十字国际委员会主持下，继续在开展人道主义行动。我国外交部长目前正在吉布提，吉布提已成为组织紧急医疗援助的人道主义支助中心。

与此同时，政府仍在努力寻求摆脱危机的战略，这场危机自9月21日政变以来持续发酵。也门各派力量继续在包括利雅德在内的海湾各国首都开展协商和对话。昨天任命哈立德·马哈福德·巴哈赫为副总统的总统令具有特别重要的意义。这是恢复也门和平与稳定以及敦促冲突当事方重返对话从而落实全国对话成果的必要措施。

摆脱也门危机的唯一出路就是开展对话。不可能强行或通过政变解决问题。民兵必须执行安全理事会刚刚通过的决议，以便能够起草一项重建计划；与我们的海合会伙伴合作开展能力建设；建立一种区域安全体系，使也门能够成为本区域兄弟国家稳定、发展和支持的源泉。

最后，我愿向始终支持也门人民以及我国宪法规定的合法总统曼苏尔·哈迪的安全理事会成员表示衷心感激。我愿特别感谢沙特阿拉伯特别是沙特阿拉伯国王领导的海合会机制持续合作框架内的我们患难与共的兄弟。我们愿感谢他们对于我国的真心支持。

我还愿感谢联合国秘书长在当前黑暗时期所作的努力，并通过安全理事会主席和所有阿拉伯人的代表卡瓦尔大使向你向约旦哈希姆王国表示感谢。

上午11时散会。